

English Instructions

Instructions for use

1. Place the Dirt-Keeper in a doorway or high traffic area where traffic flow will cross the mat.
2. Remove the top clear protective layer by pulling up at the edge near the numbered tabs. The Dirt-Keeper is now ready to go to work! The specially formulated non-transferring adhesive will capture dirt and dust from anything that moves across the mat's surface. When the top layer is fully soiled, pull on the numbered corner tab and peel off the layer. Note: The tabs are numbered to ensure one layer at a time removal and to indicate the number of layers remaining on the mat.

Installing the Refill Mat

1. When the last layer of the mat is used, remove it and the bottom base sheet from the reusable plastic frame. Do not use the base sheet as a layer of the mat.
2. To adhere the new mat onto the frame, simply expose the bottom base sheet of the new refill mat by removing the protective film layer from the bottom.
3. Align the refill mat onto the frame and firmly press the bottom base sheet onto the frame.
4. Remove the top protective sheet and your Dirt-Keeper is ready for use again.

Caution

The Dirt-Keeper becomes slippery when wet and should not be placed where it will be exposed to rain or excessive moisture. If the Dirt-Keeper gets wet, remove it from use, and thoroughly wipe dry with a cloth or paper towel. The Dirt-Keeper and the replacement mats should be used (and stored flat) in temperatures not in excess of 120° F or below 55° F. The mat may wrinkle, due to moisture or direct sunlight exposure, however the wrinkles will not affect the performance of the mat.

Warranty

The Manufacturer warrants Dirt-Keeper to be free of defects in workmanship and materials. The Manufacturer's sole responsibility to the customer will be to replace, without charge, goods found to be defective. Since conditions of handling, storage and use are beyond the Manufacturer's control, there is no guarantee of results, and the Manufacturer assumes no liability for damages or injuries incurred by the use of this product.

Deutsch Gebrauchsanleitung

Erste Verwendung der Dirt-Keeper

1. Die Dirt-Keeper vor den Ein-/Ausgängen von Arbeitsräumen aufkleben.
2. Die Schutzfolie entfernen.
Die Dirt-Keeper ist nun einsatzbereit! Der spezielle Klebefilm nimmt Schmutz- und Staubpartikel von Schuhsohlen, Rädern und allem, was die Matte passiert, auf.
Ist eine Lage nicht mehr aufnahmefähig, einfach abziehen. Die Lagen sind nummeriert, sodass stets nur eine Lage entfernt wird. Zudem ist anhand der Nummerierung sofort die Anzahl der noch im Stapel verbleibenden Lagen zu erkennen

Anbringen der Ersatzmatte

1. Entfernen Sie die letzte Folie von dem wiederverwendbaren Plastikrahmen, wenn diese nicht mehr aufnahmefähig ist.
2. Nehmen Sie die Ersatzmatte und ziehen Sie die Schutzfolie an der Unterseite ab.
3. Die Ersatzmatte mittig auf den Rahmen legen und festdrücken.
4. Nun noch die oberste Lage entfernen, und die neue Dirt-Keeper ist einsatzbereit!

Achtung

Bei Feuchtigkeit besteht Rutschgefahr. Die Dirt-Keeper daher nicht bei Regen und Matsch verwenden. Die Dirt-Keeper gegebenenfalls mit einem Tuch trocknen oder eine Lage abziehen. Die Dirt-Keeper, sowie die Ersatzmatten müssen stets waagrecht angebracht und bei Temperaturen zwischen 10° C und 40° C gelagert werden. Die Dirt-Keeper kann sich durch die Einwirkung von Feuchtigkeit und Sonnenlicht verformen. Die Funktionalität wird dadurch jedoch nicht beeinträchtigt.

Garantie/Gewährleistung

Der Hersteller gewährt 1 Jahr Garantie auf Material- und Herstellungsfehler. Da Transport, Verwendung und Lagerung außerhalb des Einflusses des Herstellers liegen, erstreckt sich die Garantie/Gewährleistung nicht auf darauf zurückzuführende Mängel oder Schäden. Bei Sach- oder Personenschäden, die durch die nicht bestimmungsgemäße Verwendung dieses Produkts verursacht werden, übernimmt der Hersteller keine Haftung.

Français Mode d'emploi

Mise en service du Dirt-Keeper

1. Placez le Dirt-Keeper aux entrées/sorties de la zone de travail.
2. Enlevez la couche de protection.
Le Dirt-Keeper est maintenant prêt à l'emploi! L'enduit d'accrochage spécial retiendra les crasses et poussières de tout ce qui passe sur le tapis (chaussures, roues, etc.)
Quand l'enduit d'accrochage est saturé, celui-ci peut être simplement retiré. Les couches sont numérotées afin de vérifier l'enlèvement d'une seule couche à la fois. La numérotation est aussi pratique pour contrôler le nombre de couches résiduelles.

Placement d'un paillason de rechange

1. Enlevez la couche de base restante du cadre lorsque la dernière couche d'accrochage est utilisée.
2. Retirez la couche de protection du dessous d paillason de rechange.
3. Placez le paillason de rechange au milieu du cadre et tasser le paillason fermement.
4. Enlevez la couche supérieure : le nouveau Dirt-Keeper est prêt à l'emploi!

Attention

Le Dirt-Keeper devient glissant en combinaison avec de l'humidité et ne doit pas être utilisé lors de pluie ou de boue. Séchez le Dirt-Keeper si nécessaire avec un chiffon ou enlevez une couche. Le Dirt-Keeper et les paillasons de rechange doivent toujours être rangés horizontalement et conservés à une température entre 10°C et 40°C. Le Dirt-Keeper peut se déformer ou se ballonner à cause de l'humidité ou du soleil, mais ceci n'influencera pas son efficacité.

Garanties

Le fabricant donne 1 année de garantie sur les défauts de fabrication. Attendu qu'une super-vision du transport, de l'utilisation et du stockage est hors de portée du fabricant, aucune garantie ne peut être donnée pour des défauts ou dégâts y afférents. Le fabricant n'accepte aucune revendication sur garantie ou claims résultants de dégâts ou blessures, dus à une mauvaise utilisation de ce produit.

Nederlands Gebruiksaanwijzing

Het in gebruik nemen van de Dirt-Keeper

1. Plaats de Dirt-Keeper bij de in/uitgang van de werkuimte.
2. Verwijder de bescherm laag.
De Dirt-Keeper is nu klaar voor gebruik! De speciaal ontwikkelde kleef laag zal vuil en stof vasthouden van alles wat de mat passeert. (schoenen, wielen, etc.)
Wanneer een kleef laag is verzadigd, kan deze eenvoudig worden verwijderd. De lagen zijn genummerd om er zeker van te zijn dat één laag per keer wordt verwijderd. De nummering is ook handig om te kunnen zien hoeveel lagen er nog over zijn.

Het plaatsen van de vervangingsmat

1. Verwijder de resterende basis laag van het frame als de laatste kleef laag is gebruikt.
2. Haal de bescherm laag van de onderkant van de vervangingsmat af.
3. Plaats de vervangingsmat in het midden van het frame en druk de mat stevig aan.
4. Verwijder de toplaag en de nieuwe Dirt-Keeper is klaar voor gebruik!

Attentie

De Dirt-Keeper wordt glad in combinatie met vocht en dient dus niet gebruikt te worden bij regen en modder. Droog de Dirt-Keeper indien nodig met een doek of verwijder één laag. De Dirt-Keeper en vervangingsmatten dienen altijd horizontaal te worden geplaatst en opgeborgen bij temperaturen tussen 10°C en 40°C. De Dirt-Keeper kan vervormen of opbollen door vocht en zonlicht, maar dit zal de werking niet beïnvloeden.

Garantie

De fabrikant geeft 1 jaar garantie op fabrieksfouten. Aangezien toezicht op vervoer, gebruik en opslag buiten bereik van de fabrikant ligt, wordt er geen garantie verleend op defecten en schade hierdoor ontstaan. De fabrikant aanvaardt geen aanspraak op garantie of claims m.b.t. schade of verwondingen ontstaan door verkeerd gebruik van dit product.

 **Dansk**
Brugsvejledning**Vejledning til bruger**

1. Placer Dirt-Keeper ved ind/udgangen af arbejdsområdet.
2. Fjern det beskyttende øverste lag. Dirt-Keeper er nu klar til brug!
De specielt udviklede selvklæbende lag fanger skidt og støv fra fodtøj og andet, som rører måttens overflade.
Når det øverste lag er mættet, fjernes det ved at trække i det nummererede hjørne. Hvert lag er nummereret, hvilket sikrer, at der kun fjernes et lag ad gangen. Nummereringen gør det også tydeligt, hvor mange lag der er tilbage.

Montering af Refill måtte

1. Når det sidste lag er brugt, fjernes det tilbageværende fastgørelsespapir fra plastrammen. Monter ikke den nye refill oven på det gamle fastgørelsespapir.
2. Den nye refill måtte monteres på plastrammen ved, at fjerne beskyttelsesfilmen på undersiden.
3. Placer refill måtten på midten af rammen og tryk den fast.
4. Fjern det øverste beskyttelses lag og Dirt-Keeper er nu igen klar til brug.

Advarsler

Dirt-Keeper bliver glat, når den er våd, og bør derfor ikke bruges i regn eller under meget fugtige forhold. Hvis Dirt-Keeper bliver våd tørres den af med en klud eller et lag fjernes. Dirt-Keeper og refill måtter bør altid opbevares vandret og ved temperaturer mellem 10 ° C og 40 ° C. Dirt-Keeper kan deformere eller bule på grund af fugt og sollys. Dette vil dog ikke påvirke virkningsgraden af Dirt-Keeper.

Garanti

Producenten giver 1 års garanti på fabriksfejl. Transport, brug og opbevaring er uden for producentens kontrol og garantien dækker derfor ikke skader, der kan henføres hertil. Producenten har intet ansvar i forbindelse med skader på ejendom eller personskader forårsaget af forkert anvendelse af produktet.

 **Italiano**
Istruzioni per l'uso**Istruzioni per l'uso**

1. Porre il tappeto Dirt-Keeper in prossimità della porta di accesso al cantiere o in zona di grande passaggio.
2. Rimuovere la pellicola protettiva in cima al blocco sfogliandola a partire dall'angolo ove è presente la numerazione dei fogli. Dirt-Keeper è ora pronto per l'utilizzo. La speciale formula adesiva catturerà polvere e sporczia da qualunque oggetto graverà sulla superficie del tappeto. Quando la superficie del tappeto sarà completamente sporca, tirare il foglio partendo dall'angolo numerato. NB: il blocco di fogli è numerato in modo da garantire la corretta rimozione di un solo foglio per volta

Applicazione del blocco di ricambio

1. Quando l'ultimo foglio del tappeto è stato utilizzato, rimuoverlo insieme al foglio base incollato sulla cornice.
2. Per far aderire il blocco di ricambio alla cornice, togliere la pellicola alla base del blocco stesso.
3. Allineare il blocco alla cornice e premere con decisione sul blocco stesso per una ottimale tenuta.
4. Rimuovere la pellicola protettiva in cima al blocco: Dirt-Keeper è di nuovo pronto per l'uso.

Precauzioni

Dirt-Keeper diventa scivoloso se si inumidisce e, pertanto, non dovrebbe essere esposto alla pioggia o in luoghi con eccessiva umidità. In questi casi, rimuoverlo dalla zona ed asciugarlo con un panno. Dirt-Keeper ed i suoi ricambi devono essere tenuti in posizione piatta, ad una temperatura tra i 10° ed i 40°. Dirt-Keeper si può deformare in conseguenza di umidità o di forte esposizione al sole: tuttavia la deformazione non ha effetti sulla performance del tappeto.

Garanzia

Il produttore garantisce Dirt-Keeper dai difetti di produzione e si impegna verso il cliente, in caso di difettosità, alla sola sostituzione del prodotto. Considerato che le condizioni di utilizzo, di trasporto e di stoccaggio non sono sotto il controllo del produttore, non c'è garanzia di risultato ed il produttore non si assume alcun obbligo per danni conseguenti all'uso stesso del prodotto.